Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért

►B

A BIZOTTSÁG 1859/82/EGK RENDELETE

(1982. július 12.)

a mezőgazdasági üzemek jövedelmének megállapításához adatokat szolgáltató üzemek kiválasztásáról

(HL L 205., 1982.7.13., 5. o.)

Módosította:

		Hivatalos Lap		
		Szám	Oldal	Dátum
►M1	Commission Regulation (EEC) No 13/84 of 4 January 1984 (*)	L 3	11	1984.1.5.
►M2	Commission Regulation (EEC) No 1561/84 of 5 June 1984 (*)	L 150	12	1984.6.6.
►M3	Commission Regulation (EEC) No 3368/84 of 30 November 1984 (*)	L 313	40	1984.12.1.
►M4	Commission Regulation (EEC) No 3122/85 of 6 November 1985 (*)	L 297	12	1985.11.9.
►M5	Commission Regulation (EEC) No 3548/85 of 16 December 1985 (*)	L 338	16	1985.12.17.
►M6	Commission Regulation (EEC) No 1753/87 of 24 June 1987 (*)	L 166	10	1987.6.25.
►M7	Commission Regulation (EEC) No 3665/90 of 18 December 1990 (*)	L 356	15	1990.12.19.
►M8	Commission Regulation (EEC) No 3549/92 of 9 December 1992 (*)	L 361	17	1992.12.10.
►M9	A Bizottság 1381/96/EK rendelete (1996. július 17.)	L 179	6	1996.7.18.
►M10	A Bizottság 60/97/EK rendelete (1997. január 16.)	L 14	28	1997.1.17.
►M11	A Bizottság 285/2000/EK rendelete (2000. február 4.)	L 31	79	2000.2.5.
►M12	A Bizottság 1555/2001/EK rendelete (2001. július 30.)	L 205	21	2001.7.31.
►M13	A Bizottság 659/2004/EK rendelete (2004. április 7.)	L 104	95	2004.4.8.
►M14	A Bizottság 730/2004/EK rendelete (2004. április 19.)	L 113	8	2004.4.20.
►M15	A Bizottság 2203/2004/EK rendelete (2004. december 21.)	L 374	36	2004.12.22.
►M16	A Bizottság 1187/2005/EK rendelete (2005. július 22.)	L 193	20	2005.7.23.
►M17	A Bizottság 1860/2006/EK rendelete (2006. december 15.)	L 358	31	2006.12.16.
►M18	A Bizottság 800/2007/EK rendelete (2007. július 6.)	L 179	3	2007.7.7.
►M19	A Bizottság 1470/2007/EK rendelete (2007. december 13.)	L 329	7	2007.12.14.
►M20	A Bizottság 1265/2008/EK rendelete (2008. december 16.)	L 338	32	2008.12.17.

(*) Ez a jogi aktus sosem jelent meg magyar nyelven.

▼B

A BIZOTTSÁG 1859/82/EGK RENDELETE

(1982. július 12.)

a mezőgazdasági üzemek jövedelmének megállapításához adatokat szolgáltató üzemek kiválasztásáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 2143/81/EGK tanácsi rendelettel ([1]) módosított, az Európai Gazdasági Közösségben működő mezőgazdasági üzemek jövedelmére és üzleti tevékenységére vonatkozó számviteli adatok gyűjtésére szolgáló hálózat létrehozásáról szóló, 1965. június 15-i 79/65/EGK tanácsi rendeletre ([2]) és különösen annak 4. cikkének (4) bekezdésére, 5. cikkének (5) és 6. cikkének (2) bekezdésére,

mivel az adatszolgáltató üzemeket egységes módon kell kiválasztani az egyes körzetekben, és e célból részletes szabályokat kell megállapítani a 79/65/EGK rendelet megfelelő előírásainak végrehajtására;

mivel a 79/65/EGK rendelet legújabb módosításainak és az 1965 óta szerzett tapasztalatoknak a figyelembevételével az adatszolgáltató üzemek kiválasztásának részletes szabályait teljes mértékben meg kell változtatni; és mivel ennek megfelelően a Bizottság 91/66/EGK rendeletét ([3]) hatályon kívül kell helyezni, és azt egy új rendelettel kell helyettesíteni;

mivel a mezőgazdasági számviteli információs hálózat keretében vizsgálat alá vont mezőgazdasági üzemek a strukturális felmérések és a mezőgazdasági üzemekre irányuló közösségi vagy nemzeti cenzusok vizsgálati körébe tartoznak;

mivel a kiválasztási terv elkészítéséhez rendelkezésre álló adatok az „1982”. és későbbi számviteli évekre vonatkoznak – és a különböző tagállamok között a mezőgazdaság helyzetét tekintve fennálló különbségek szükségessé teszik a különböző gazdasági méreteknek megfelelő küszöbértékek megállapítását az egyes tagállamoknak, esetenként az egyes körzeteknek megfelelően;

mivel a tapasztalatok szerint az információs hálózat működését megkönnyíti, ha az adatszolgáltatásra kiválasztott üzemek száma körzetenként bizonyos korlátok között változhat, feltéve, ha tagállamonként meghatározott számuk nem változik;

mivel a kiválasztási tervnek tartalmaznia kell a minimálisan szükséges elemeket, hogy meg lehessen állapítani a kiválasztási terv érvényességét a mezőgazdasági számviteli információs rendszer célkitűzéseinek szempontjából;

mivel a kiválasztási tervet a megfelelő számviteli év kezdetét megelőzően kell kidolgozni, hogy jóvá lehessen hagyni, mielőtt felhasználják azt az adatszolgáltató üzemek kiválasztásához;

mivel a kiválasztási terv végrehajtásáról szóló jelentésnek meg kell vizsgálnia a terv megvalósításának különböző vonatkozásait, különös tekintettel az esetlegesen szükséges módosításoknak a meghatározására, a későbbi számviteli évekre való tekintettel, és mivel a jelentésnek ugyancsak figyelembe kell vennie a terv bizonyos adatainak felhasználását a számviteli információk súlyozása érdekében;

([1]) HL L 210., 1981.7.30., 1. o.
([2]) HL 109., 1965.6.23., 1859/65. o.
([3]) HL 121., 1966.7.4., 2249/66. o.

▼B

mivel az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági számviteli információs hálózat közösségi bizottságának a véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

E rendelet alkalmazásában a „mezőgazdasági üzem” alatt a Közösség mezőgazdasági felméréseiben és cenzusaiban megadott meghatározásoknak megfelelő mezőgazdasági egységet kell érteni.

▼M20

2. cikk

A 2008-as számviteli év (egy 12 egymást követő hónapból álló időszak, amely 2008. január 1. és 2008. július 1. között kezdődik) és a későbbi számviteli évek tekintetében a 79/65/EGK rendelet 4. cikkében említett, EUME-ben kifejezett gazdasági küszöbérték a következő:

— Belgium: 16 EUME

— Bulgária: 1 EUME

— Csehország: 4 EUME

— Dánia: 8 EUME

— Németország: 16 EUME

— Észtország: 2 EUME

— Írország: 2 EUME

— Görögország: 2 EUME

— Spanyolország: 4 EUME

— Franciaország: 8 EUME

— Olaszország: 4 EUME

— Ciprus: 2 EUME

— Lettország: 2 EUME

— Litvánia: 2 EUME

— Luxemburg: 8 EUME

— Magyarország: 2 EUME

— Málta: 8 EUME

— Hollandia: 16 EUME

— Ausztria: 8 EUME

— Lengyelország: 2 EUME

— Portugália: 2 EUME

— Románia: 1 EUME

— Szlovénia: 2 EUME

— Szlovákia: 8 EUME

— Finnország: 8 EUME

— Svédország: 8 EUME

— Egyesült Királyság (Észak-Írország kivételével): 16 EUME

— Egyesült Királyság (csak Észak-Írország): 8 EUME.

▼M15

3. cikk

Az adatszolgáltató üzemek tagállamonkénti és körzetenkénti száma az I. mellékletben kerül meghatározásra.

Az egyes körzetekben kiválasztandó adatszolgáltató üzemek száma legfeljebb 20 %-kal lehet több vagy kevesebb az I. mellékletben meghatározottnál, feltéve hogy az érintett tagállam adatszolgáltató üzemeinek összes számát figyelembe veszik.

▼B

4. cikk

Az adatszolgáltató üzemek kiválasztási tervének biztosítania kell a minta reprezentativitását.

A terv tartalmazza:

a) azokat az elemeket, amelyek a kiválasztás alapjául szolgálnak, nevezetesen:

— a statisztikai referencia források adatait,

— a felmérendő terület rétegezésére szolgáló eljárásokat, összhangban az üzemekre vonatkozó közösségi tipológiával, figyelembe véve, – ahol indokolt – a kiegészítő nemzeti kritériumokat,

— az egyes rétegekre vonatkozóan megállapított kiválasztási ráta meghatározásának eljárásait,

— az adatszolgáltató üzemek kiválasztásának eljárásait,

— a kiválasztási terv későbbiekben lehetséges időszerűsítésének eljárásait,

— a kiválasztási terv érvényességének valószínű időszakát;

b) az üzemek eloszlását a felmérendő területen az üzemek közösségi tipológiája szerint osztályozva őket (legalábbis a főtípusoknak megfelelően), és a kiválasztandó adatszolgáltató üzemek számát minden egyes elfogadott rétegre vonatkozóan.

5. cikk

A kiválasztási tervet legkésőbb két hónappal az érintett első számviteli időszak kezdetét megelőzően eljuttatják a Bizottsághoz. ►M14 A Cseh Köztársaságnak, Észtországnak, Ciprusnak, Lettországnak, Litvániának, Magyarországnak, Máltának és Lengyelországnak a 2004-es számviteli évre vonatkozó kiválasztási tervüket 2004. november 30-ig kell megküldeniük a Bizottságnak. ◄

A kiválasztási terv módosításának a Bizottsághoz történő bejelentésére vonatkozó eljárások és határidők megegyeznek magának a tervnek a Bizottsághoz történő eljuttatására vonatkozó eljárásokkal és határidőkkel.

▼M18

Bulgária és Románia 2007. július 31. előtt továbbítja a Bizottságnak a 2007-es számviteli évre vonatkozó kiválasztási tervét.

▼M13

———————

▼B

7. cikk

A 91/66/EGK rendelet hatályát veszti.

▼B

8. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

E rendeletet az 1982. számviteli évtől kell alkalmazni.

A rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

▼M14

I. MELLÉKLET

	Hivatkozási szám	Körzet megnevezése	Adatszolgáltató üzemek száma
▼M15			
		BELGIUM	
	341	Vlaanderen	720
	342	Bruxelles-Brussel	—
	343	Wallonie	480
		Belgium összesen	1 200
▼M14			
	745	CSEH KÖZTÁRSASÁG	1 300
▼M15			
	370	DÁNIA	2 250
		NÉMETORSZÁG	
	010	Schleswig-Holstein	450
	020	Hamburg	50
	030	Niedersachsen	980
	040	Bremen	—
	050	Nordrhein-Westfalen	790
	060	Hessen	440
	070	Rheinland-Pfalz	600
	080	Baden-Württemberg	740
	090	Bayern	1 150
	100	Saarland	80
	110	Berlin	—
	112	Brandenburg	240
	113	Mecklenburg-Vorpommern	180
	114	Sachsen	280
	115	Sachsen-Anhalt	190
	116	Thüringen	190
		Németország összesen	6 360
▼M14			
	755	ÉSZTORSZÁG	500
		GÖRÖGORSZÁG	
	450	Macedónia – Trákia	2 000
	460	Ipirosz – Peloponnészosz – Jón-szigetek	1 350
	470	Thesszália	700
	480	Sterea Ellas – Égei-szigetek – Kréta	1 450
		Görögország összesen:	5 500
▼M16			
		SPANYOLORSZÁG	
	500	Galicia	480
	505	Asturias	270
	510	Cantabria	190
	515	País Vasco	250
	520	Navarra	370
	525	La Rioja	260
	530	Aragón	739

▼M16

Hivatkozási szám	Körzet megnevezése	Adatszolgáltató üzemek száma
535	Cataluña	710
540	Illes Balears	182
545	Castilla y León	1 095
550	Madrid	194
555	Castilla-La Mancha	1 138
560	Comunidad Valenciana	626
565	Murcia	444
570	Extremadura	718
575	Andalucia	1 816
580	Canarias	224
	Spanyolország összesen	9 706

▼M15

	FRANCIAORSZÁG	
121	Île-de-France	170
131	Champagne-Ardenne	400
132	Picardie	300
133	Haute-Normandie	160
134	Centre	450
135	Basse-Normandie	220
136	Bourgogne	380
141	Nord-Pas-de-Calais	310
151	Lorraine	230
152	Alsace	180
153	Franche-Comté	230
162	Pays de la Loire	490
163	Bretagne	540
164	Poitou-Charentes	360
182	Aquitaine	500
183	Midi-Pyrénées	480
184	Limousin	200
192	Rhône-Alpes	450
193	Auvergne	360
201	Languedoc-Roussillon	400
203	Provence-Alpes-Côte d'Azur	360
204	Corse	150
	Franciaország összesen	7 320

▼M14

380	ÍRORSZÁG	1 300

▼M19

	OLASZORSZÁG	
221	Valle d'Aosta	197
222	Piemonte	619
230	Lombardia	710
241	Trentino	388
242	Alto Adige	405
243	Veneto	907
244	Friuli-Venezia Giulia	735
250	Liguria	508
260	Emilia-Romagna	1 166

▼M19

Hivatkozási szám	Körzet megnevezése	Adatszolgáltató üzemek száma
270	Toscana	956
281	Marche	601
282	Umbria	498
291	Lazio	528
292	Abruzzo	504
301	Molise	354
302	Campania	478
303	Calabria	346
311	Puglia	453
312	Basilicata	450
320	Sicilia	470
330	Sardegna	413
	Olaszország összesen	11 686
▼M14		
740	CIPRUS	500
770	LETTORSZÁG	1 000
775	LITVÁNIA	1 000
▼M15		
350	LUXEMBOURG	360
▼M14		
	MAGYARORSZÁG	
760	Közép-Magyarország	160
761	Közép-Dunántúl	190
762	Nyugat-Dunántúl	230
763	Dél-Dunántúl	260
764	Észak-Magyarország	210
765	Észak-Alföld	380
766	Dél-Alföld	470
	Magyarország összesen:	1 900
▼M16		
780	MÁLTA	400
▼M14		
360	HOLLANDIA	1 500
▼M16		
660	AUSZTRIA	1 800
▼M19		
	LENGYELORSZÁG	
785	Pomorze és Mazury	1 870
790	Wielkopolska és Śląsk	4 470
795	Mazowsze és Podlasie	4 460
800	Małopolska és Pogórze	1 300
	Lengyelország összesen	12 100
	PORTUGÁLIA	
615	Norte e Centro	1 233
630	Ribatejo e Oeste	351
640	Alentejo e Algarve	399
650	Açores e Madeira	317
	Portugália összesen	2 300

▼M19

Hivatkozási szám	Körzet megnevezése	Adatszolgáltató üzemek száma
▼M14		
820	SZLOVÉNIA	900
▼M18		
810	SZLOVÁKIA	502
▼M16		
	FINNORSZÁG	
670	Etelä-Suomi	537
680	Sisä-Suomi	237
690	Pohjanmaa	229
700	Pohjois-Suomi	147
	Finnország összesen	1 150
▼M17		
	SVÉDORSZÁG	
710	Dél- és Közép-Svédország alföldjei	702
720	Dél- és Közép-Svédország erdőterületei, valamint vegyes agrár- és erdőterületei	217
730	Észak-Svédország területei	106
	Svédország összesen	1 025
▼M14		
	EGYESÜLT KIRÁLYSÁG	
411	England – North Region	420
412	England – East Region	650
413	England – West Region	430
421	Wales	300
431	Scotland	380
441	Northern Ireland	320
	Egyesült Királyság összesen:	2 500

▼M18

Hivatkozási szám	A körzet megnevezése	Az adatszolgáltató üzemek száma számviteli évenként		
		2007	2008	2009-től
830	BULGÁRIA	2 000	2 000	2 000 (*)

(*) 2009-ben és az azt követő számviteli években Bulgáriának hat körzete lesz (a 79/65/EGK rendelet melléklete), és az adatszolgáltató üzemeknek az ország tekintetében megadott ezen össz-számát körzetenként osztják el.

▼**M18**

Hivatkozási szám	A körzet megnevezése	Az adatszolgáltató üzemek száma számviteli évenként			
		2007	2008	2009	2010-től
840	ROMÁNIA	1 000	2 000	4 000	6 000 (*)

(*) 2010-ben és az azt követő számviteli években Romániának nyolc körzete lesz (a 79/65/EGK rendelet melléklete), és az adatszolgáltató üzemeknek az ország tekintetében megadott ezen össz-számát körzetenként osztják el.

▼**M13**

_____